

Ester

Esdras huan Nehemías techcamanalhuíaj ten nopa israelitame cati sempa hualajque ipan tali Israel, pero Ester techcamanalhuía ten taya ininpantic nopa israelitame cati mocajque ipan tali Persia. Tatajco ten nopa masehualme cati mocajque ipan tali Persia itztoya se israelita sihuat cati itoca eliyaya Ester. Huan techpohuilfa ten se tamanti cati panoc ipan icaltanahuatil nopa Tanahuatijquet Asuero cati nojquiya itoca eliyaya Jerjes cati tanahuatiyaya ipan altepet Susa ipan tali Persia. Ester se israelita elqui nopa sihua tanahuatijquet huan motemacac para quinmanahuis imasehualhua iixpa nopa tanahuatijquet quema se fiero tacat quinequiyaya quinmictis. Yeca nopa israelitame hasta ama quipohuaj ni amatapohuali ten Ester sesen xihuit quema quichihuaj nopa ilhuit ten Purim.

Ester quipiya nahui partes:

Ester 1—2 Ester mochijqui isihua nopa tanahuatijquet.

Ester 3—5 Amán quisencajqui quenicatza quinmictis nochí israelitame.

Ester 6—7 Nopa tanahuatijquet quimicti Amán.

Ester 8—10 Nopa israelitame quintanij inincualancaitacahua.

Nopa Sihua Tanahuatijquet Vasti

1 1-2 Ama nimitzpoohilis ni tamanti cati panoc quema Tanahuatijquet Asuero tanahuatiyaya. Tanahuatijquet Asuero quipixqui isiya campa mosehui para tanahuatis ipan nopa tequicali ipan altepet Susa, pero amo san nopona quinnahuatiyaya. Nojquiya quinnahuatiyaya 127 talme cati pehuayaya ipan tali India huan ontamiyaya ipan tali Etiopía.

3 Huan quema yahuuiyaya para eyi xiuit tanahuatis ipan nopa talme, quichijqui se hueyi ilhuit huan quinnotzqui nochí cati quihuicayayaj tequiticayot ipan itanahuatilis. Quinnotzqui nochí cati quipalehuiyayaj para tanahuatis, nochí tayacanani ten soldados huan nochí gobernadores ipan nochí talme. Huan nochí hualajque ten campa hueli ipan talme Media huan Persia. **4** Huan quichijqui nopa hueyi ilhuit para tenextilis tahuel tapijpiya huan nopa ilhuit huejcajqui tajco xihuit. Huan elqui nelpano cuajcualtzi. Huan quinnex-

tiliyaya ihueyitilis itanahuatilis huan para tahuel ompano cuajcualtzi huan yejyectzi nochí cati quipixtoya. Huan quinnextili para tahuel miyac chicahualisti huan tequiticayot quipixtoya.

5 Huan quema ya tantoja nopa tajco xiuit, quichijqui seyoc ilhuit ica se hueyitacualisti cati huejcajqui se samano. Huan quinnotzqui nochí masehualme ten altepet Susa cati quitequipanohuayayaj ipan tequicali huan ipan ichaj. Quinnotzqui cati más tapijpiyaj huan hasta cati más teicneltzitzí, huan nochí hualajque. Huan ni ilhuit quichijqui ipan nopa hueyi caltanahuatili ipan se xochimili cati quipixtoya ipan ihueyi calixpa. **6** Huan quichijqui tahuel yejyectzi nopa xochimili ica huejhueyi banderas ten yoyomit pajpatiyo cati itoca lino cati quipajtoya chipahuac huan azultic. Huan ipan nopa xochimili quipixqui huejhueyi taquetzalme ten nopa yejyectzi tet cati itoca mármol quej tanahuatiiani momatij quipiyaj. Huan ipan nopa

taquetzalme quisencajqui huejhueyi anillos ten plata. Huan quicuapiloque nopa huejhueyi banderas ipan nopa anillos ica lazos cati yejyectzitzi huan pajpatiyo cati chipahuac huan moradojtic tachihuali ica lino. Huan nopa huehueyac siyas cati ipan mosehujtoyaj para tacuase quej quichijque ipan nopa tonali elqui ten oro huan ten plata. Huan talchi campa eltoya piso ipan nopa xochimili, quichijtoyaj ica teme cati yejyectzitzi huan cuajcualtzitzti cati inintoca pórvido, mármol, alabastro huan jacinto. Huan nochi nopa teme eliyayaj nelía tahuel pajpatiyo.⁷ Huan nochi nopa tazas cati ipan tetailtiyayaj ica xocomecat iayo eltoya ten oro. Huan sesen taza quipixqui seyoc tamanti itachiyalis cati quitejtejzontoyaj ten oro huan tahuel pajpatiyo eliyaya. Huan oncayaya taili cati cualli hasta mocahuayaya pampa nopa tanahuatijquet quipixqui hueyi iyolo para temajmacas.⁸ Huan quichijqui se tanahuatili para amo aqui tefuerzajhuis ma taica sinta amo quinequij taise. Pero sesen ten nopa tanotzalme huelise quiise nochi cati quinequise, masque miyac.

⁹Nojquiya ipan nopa samano nopa Sihuia Tanahuatijquet Vasti cati eliyaya isihuia Tanahuatijquet Asuero quichijqui se hueyi tacualisti ipan ichaj para inisiuhajhuia nopa tanotzalme.

¹⁰⁻¹¹Huan quema ajsic chicome tonati ipan nopa ilhuit, nopa hueyi tanahuatijquet Asuero nelía paquiyaya huan mohueyimatiyaya iniixpa itanotzalhua pampa miyac taitoya. Huan moilhui quinotzas Vasti para quinnextilis itanotzalhua para nelía yejyectzi isihua. Huajca quintitanqui ma quinotzatij Vasti chicome tacame cati quincaparotjtoyaj para mochihuase itequipanojcahua cati más temachme nopa tanahuatijquet. Huajca Mehumán, Bizta, Harbona, Bigta, Abagta, Zetar huan Carcas yajque quinotzatoj nopa Sihuia Tanahuatijquet Vasti ica icorona yejyectzi ipan itzonteco para nopa huejhueyi tacame huan nochi cati ehuayayaj Susa ma quitchilica iyejyejca, pampa eliyaya tahuel yejyectzi.¹² Pero quema quilhuitoj para nopa tanahuatijquet tanahuatijtoya ma

huala, nopa Sihuia Tanahuatijquet Vasti quinilhui para amo yas. Huajca nopa tanahuatijquet tahuel cuanqui miyac.

¹³Huan ipan nopa tonali quema monequiyaya quimatis se tenijqui, momajtoya quintatzintoquilá talnamijca tacame. Huajca nopa tanahuatijquet quintatzintoquilí sequij itapalehuijcahua cati inintequiv para quiconsejomacase pampa cuali quimatiyayaj nochi tanahuatilme huan taya monequiyaya ipan itanahuatilis para quichihuase.¹⁴ Inintoca eliyaya Carsena, Setar, Admata, Tarsis, Meres, Marsena huan Memucán huan inijuanti tequitiyayaj nelnechca nopa tanahuatijquet. Huan nopa tanahuatijquet motemachiyaya ipan inijuanti huan yeca mosehujtoyaj inechca.¹⁵ Huajca quintatzintoquilí taya huelisquía quichihuas. Quinilhui:

—¿Quenicatza quijtohua ipan totanahuatilhua? ¿Taya monequi tijchihuase ica nopa Sihuia Tanahuatijquet Vasti pampa amo quineltocac notanahuatil quema ntitatanqui ma quinotzatij?

¹⁶Huan Memucán quinanquili nopa tanahuatijquet iniixpa nopa sequinoc taya-canani huan quillhui:

—Totanahuatijca Asuero, nopa sihua tanahuatijquet amo san quichijtoc se tamanti fiero ica ta, nojquiya quichijtoc ica nochititayanacanani huan ica nochitacame ipan nochitalte ipan motanahuatilis.

¹⁷Cati yaya quichijtoc quimatisse nochisihuame huan nojquiya ayecmo quintepanitase inihuehuejhua. Pampa quijjtose: ‘Tanahuatijquet Asuero tatitanqui ma quinotzatij nopa sihua tanahuatijquet huan yaya amo yajqui pampa amo quinejqui.’¹⁸ Huan ama ni tonali nochitacame cati quihiuicaj tanahuatili ipan tali Media huan Persia quimatisse ten quichijtoc nopa Sihuia Tanahuatijquet. Huan nimanzi nojquiya pehuase quinchihuile inihuehuejhua san se. Huan ayecmo quintepanitase inihuehuejhua huan oncas hueyi cualanti.

¹⁹Huajca sintatiquita para cuali, totanahuatijca, xiquijcuilo se tanahuatili ica motequiticayo quej nopa sequinoc tanahuatilme ipan tali Media huan Persia cati amo aqui hueli quipatas. Huan

nopa tajcuiololi quijitos para Vasti ayecmo quema huelis hualas moixpa. Huan teipa, Tanahuatijquet Asuero, xijtapejpeni seyoc sihuat cati más cual que ya para elis mosihua tanahuatijca. ²⁰Huajca quema nochí quicaquise nopa tanahuatili cati tijchijtoc campa hueli ipan nochí talme campa titanahuatí, nochí sihuame, masque tapijpiyaj o teicneltzitzit, quintepanitase inihuuejhua.

²¹Huan cati quijito Memucán quipacti nopa tanahuatijquet huan nopa sequinoc tacame cati nopona itztoyaj. Huajca quichijqui nopa tajcuiololi quej Memucán quijito. ²²Huan quititanqui nopa amacamanalí ipan nochí talme campa yaya quipixqui tequiticayot. Huan quijcuiloque nopa amacamanalí ipan sesen tali inincamanal huan ica sesen tali inintajciol. Huan nopa tanahuatili quijito para tacame ma quipiyaca tanahuatili ipan ininchajchaj huan ica inisihuajhua.

Quitapejpeni Ester ma eli nopa sihua tanahuatijquet

2 Teipa quema ya panotoya nochí ni tamanti, nopa Tanahuatijquet Asuero moyoltali, huan pejqui quitemohua Vasti. Pero quielnamijqui cati Vasti quichihuilijtoya huan nopa amacamanalí cati quijcuilojtoya. ²Huan itequipanojcahua cati quipalehuiyayaj para tanahuatis quiilhuijque:

—Techcahuili tiquintemose ichpocame cati yejyectzitzti para tijtapejpenis se para elis sihua tanahuatijquet. ³Ma tiquintequimacaca tacame ipan nochí talme campa titanahuatí para ma quinhualicaca nochí ichpocame cati yejyectzitzti nica ipan ni altepet Susa. Mocahuase nica ipan mouchaj yejyectzi campa nopa calme para sihuame. Itztose imaco motemach Hegai cati quinmocuitahuía nopa sequinoc sihuame. Huan yaya pehuas quinyejyecchihuas mojmosta ica nochí cati onca para elise nelía nelyejyectzitzti. ⁴Huan teipa, ta tiTanahtijquet, nopa ichpocat cati más mitzpactis, xijchihua sihua tanahuatijquet ipataca Vasti.

Huan ni tamanti quipacti nopa tanahuatijquet, huan quej nopa quichijqui.

⁵Huan ipan altepet Susa itztoya se israelita tacat itoca Mardoqueo cati tacatqui ipan nopa hueyi familia ten iteipan ixhuihua Benjamín. Mardoqueo eliyaya icone Jair, cati eliyaya icone Simei, cati eliyaya icone Cis. ⁶Huejcajquiya Tanahuatijquet Nabucodonosor ten tali Babilonia quitanqui altepet Jerusalén ipan tali Judá huan quihualicac Cis ilpitoc ihuaya miyac más masehualme, huan ihuaya Jeconías cati eliyaya tanahuatijquet ipan tali Judá. ⁷Huan nopa israelita tacat Mardoqueo quipiyayaya se imachicni, icnotzi. Amo quipixqui yon itata, yon inana. Huan quema mijque itatahua, Mardoqueo quiseli huan quiiscalti quej icone. Nopa ichpocat eliyaya nelía nelyejyectzi huan senquisa cuali itacayo. Huan itoca eliyaya Hadasa o Ester.

⁸Huan nochí quimatque nopa tanahuatili cati quichijtoya nopa tanahuatijquet para ma quinhualicaca ichpocame. Huajca ichpocame ten campa hueli talme ajiscoj ipan altepet Susa campa icaltanahuatil nopa tanahuatijquet. Huan cati quinhualicayayaj quincahuayayaj imaco Hegai, itemach nopa tanahuatijquet, cati quinmocuitahuuya sihuame ipan nopa hueyi ichaj. Huajca Mardoqueo nojquiya quihuijac imachicni Ester huan quicajqui imaco Hegai. ⁹Huan Hegai más quipacti Ester para quiyeyecchihuils nopa tanahuatijquet. Huajca nimantzi pejqui quimaca nochí cati monequiyaya para ma paqui huan para ma mocualchijchihua. Quimacac Ester chicome ichpocame ipan nopa cali para ma quitequipanoca. Huan quimacac itacualis cati más cuali huan nochí tamanti xihuipajti huan nochí tamanti cremas cati monejqui quitequihuis para elis noja más yejyectzi. Nojquiya quimacac nopa cuarto cati más yejyectzi para ipan mocahuas inihuaya itequipanojcahua ipan nopa hueyi cali cati iaxca nopa tanahuatijquet. Pero nopa sequinoc ichpocame amo quinmacac san se.

¹⁰Pero Ester amo aqui quiilhui para yaya se israelita. Yon amo quijito ajquiya injuanti iteixmatcahua pampa Mardoqueo quinahuatijtoya ma amo aqui quiilhui.

11 Huan mojmosta Mardoqueo hualayaya calixpa campa mocahuayayaj nopa ichpocame para quimatis sinta cuali itztoya Ester huan taya ipantic.

12 Nochi nopa ichpocame monequiyya ya moyejeccihuase huan moajhuiyaltse para se xihuit quej sihuame ipan nopa tonali momatque quichihuaj. Nopa achtohui tajco xihuit mopolohuayayaj ipan nochi inintacayo aceite ten mirra, huan nopa seyoc tajco xihuit mopolohuayayaj miyac taajhuiyacayot huan cremas. Quej nopa, nopa sihuame quipajpacayayaj inincuetaxo para nesise nelia cuali. Huan quema tanqui nopa xihuit para mocualtalise, sese ten inijuanti monequiyyaya yas iselti ica Tanahuatijquet Asuero. 13 Huan quema ajsic hora para sese ichpocat calaquis campa nopa tanahuatijquet, quimacayaya sesen tamanti cati quinequiyyaya para ma nesi mas yejectzi huan ma quipacti mas. 14 Senes yajqui campa itztoya nopa tanahuatijquet quema ya tzintayohuayaya, huan ica ijnaloc quihiucayayaj ipan seyoc cali campa mocahuayayaj sihuame cati ya ihuaya itztoyaj. Nopona nopa sihuame mocahuayayaj imaco Saasgaz, seyoc itemach nopa tanahuatijquet. Huan amo quema quiitasquiaj nopa tanahuatijquet sempa. San quema nopa tanahuatijquet quielnamiquisquia se ichpocat cati itztoya ihuaya huan quipactiyaya huajca, quena, conotzasquia sempa.

15 Huan teipa ajsic nopa tonali para ma calaqui Ester. Ester elqui icona mijcatzi Abihail itio Mardoqueo. Huan Mardoqueo quiseli Ester huan quiiscalti quej iichpoca. Huan quema Ester calajqui campa nopa tanahuatijquet, amo moilhui quitajtanic cati yaya iseltitzi quinequiyyaya para quihiicas. San quicajqui nochimaco Hegai huan moyoyonti huan mocualtali san ica cati quinahuati Hegai cati quinmocuitahuiyaya sihuame. Huan nochimaci quej Ester san quitachilijque por iyejyeja huan tahuel quipacti. 16 Huan Ester quiicaque campa itztoya nopa Tanahuatij-

quet Asuero ipan metzti Tebet, nopa majtacti metzti ipan nopa israelita calendario^a quema Tanahuatijquet Asuero yahuiyaya chicome xihuit para tanahuatis.

17 Huan nimantzi Asuero tahuel quiicneli Ester. Amo quema quiicnelijtoya yon se sihuat quej nopa. Mas quipactiyaya que nochi sequinoc ichpocame. Huajca quitalili nopa corona ipan itzonteco huan quichijqui sihua tanahuatijquet huan yaya mocaquipa ipataca Vasti. 18 Huan pampa tahuel paquiyaya nopa tanahuatijquet, quiichijqui se hueyi ilhuit para Ester. Huan quinnotzqui nochimasehualme cati quipayayaj tequiticayot ipan itanahuatilis huan nochimaci quitequipanohuayayaj. Huan quinmacac miyac nemacti quej quinamiqui se tanahuatijquet temacas. Huan quintemohuili iniimpuestos cati monequiyyaya taxtahuase nopa talme pampa nelia paquiyaya.

Mardoqueo quimaquiaxti nopa tanahuatijquet

19 Teipa quema sempa quinsentili nochimaci nopa ichpocame ipan nopa seyoc cali, Mardoqueo ya quipixtoya miyac tequiticayot ica nopa tanahuatijquet huan monequiyyaya mosehuis icalteno nopa caltanahuatili campa quipixqui miyac tatepanitacayot. 20 Huan Ester noja amo aqui quiilhuijtoya ajquiya inijuanti itemachhua huan para yaya se israelita pampa Mardoqueo quiilhuijtoya ma amo quichihua.

21 Pero ipan nopa tonali quema Mardoqueo mosehuijtoya icalteno caltanahuatili, Bigtan huan Teres, ome itemachhua nopa Tanahuatijquet Asuero cati quimocuitahuiyaya nopa caltemit, quisencahuayayaj quenicatza quimictise ininteco pampa ica cualaniyayaj. 22 Huan Mardoqueo quiicajqui cati quisencahuayayaj huan quipo-huilito nopa Sihua Tanahuatijquet Ester huan Ester quiilhuijtoya Tanahuatijquet Asuero, huan Ester quimachilti para elqui Mardoqueo cati quiilhuijtoya. 23 Huan nopa tanahuatijquet pejqui tatzintoca sintane-

^a2:16 Elqui nechca ipejya enero ipan tocalendario ten ama.

lía, huan quimatqui para, quena. Huajca tanahuati ma quincuapiloca nopa ome itemachhua cati quinequiyayaj quimictise. Huan nochí ya ni mocajqui ijcuilijtoc ipan nopa amat cati quipixqui ten panoyaya sesen tonali ipan inemilis nopa tanahuatijquet ipan inital.

**Amán quisencajqui quenicatza
quintzontamiltis israelitame**

3 Teipa nopa tanahuatijquet quimacac se tacat se tequit cati más hueyi. Yaya itoca Amán huan eliyaya icone Hamedata ten altepet Agag. Quitali Amán para ma eli gobernador cati más hueyi ipan ital. Huajca Amán quipixqui más tequiticayot que nochí sequinoc itequiticahua Tanahuatijquet Asuero. **2**Huan nochí sequinoc itapalehuijcahuia nopa tanahuatijquet motancaquetzayayaj huan quitepanitayayaj Amán quema panoyayaj o quema itzttoyaj iixpa, pampa quej nopa tanahuatijtoya nopa tanahuatijquet. Pero Mardoqeo amo quinejqui motancaquetzas iixpa huan yeca amo quichijqui.

3 Huajca itequipanojcahuia nopa tanahuatijquet mojmosta quitatzintoquiliyayaj Mardoqeo para ten amo quitepanitayaya itanahuatil nopa tanahuatijquet.

4 Huan Mardoqeo quinilhui para yaya se israelita tacat cati amo ya nopa quichihua. Huajca nopa sequinoc tacame yajque quipohuilitoj Amán para quiitase sinta quijyohuisquía para Mardoqeo amo motancaquetzas iixpa pampa yaya se israelita.

5 Huan quema Amán quiitac para Mardoqeo amo motancaquetzayaya iixpa, yon amo quitepanitayaya, nelía cualanqui. **6**Huan pampa teihuijtoya yaya se israelita, Amán moilhui amo san ya quitatzacultisquía, nojquia quintzontamiltisquía nochí israelitame pampa imasehualhua Mardoqeo. Huajca quitemo quenicatza huelis quinmictis nochí israelitame cati campa hueli itzttoyaj ipan itanahuatilis Asuero.

Nopa amat cati Amán quichijqui

7 Huajca para quimatis catijqui tonali más cuali para huelis quinmictise nochí israelitame, Amán quinotzqui se cati quimatiyaya quiahuiltía nopa pilletzitzti cati inintoca “Pur” para suertes. Huan ipan nopa achtohui metzti ipan toisraelita calendario, nopa metzti cati itoca Nisán^b, quema Asuero yahuiyaya para 12 xihuit tanahuatis, hualajqui se tacat cati mahuiltico iixpa Amán.

Huan quema mahuiltiyaya, quitatzintoquiliyaya ipan sesen metzti sintia nopa metzti huan nopa tonali elqui cati más cuali para quinmictise israelitame. Huan quinextili para más cuali se tonali ipan seyoc xihuit cati elis 13 itequi nopa metzti doce ipan toisraelita calendario^c. Nopa metzti itoca Adar. **8**Huan teipa Amán quiilhuito Tanahuatijquet Asuero:

—Campa hueli ipan nochí nopa talme cati tijnahuatía itztoque se tamanti masehualme cati quipiyaj seyoc inintanahuatilhua cati amo san se ica nochí sequinoc momasehualhua. Inijuanti amo quinelto-caj motanahuatilhua, huan amo quinamiqui para inijuanti noja ma itztoca. **9**Yeca, notanahuatijca, sintia cuali tiquita, xijchihua se tanahuatili huan xitanahuati para ma quintzontamiltica. Huan na niquixta-huas nopa 330 toneladas ten plata cati motanahuatil quisosolos para ma quinmictica.

10 Huajca nopa tanahuatijquet moquixtili ianillo cati quipixtoya isello huan quimacac Amán, icone Hamedata ten altepet Agag, yaya cati quincualancaitayaya israelitame. **11**Huan quiilhui:

—Amo monequi titaxtahuas ta. Pero huelis xiquinchihuili nopa masehualme cati tiquita para cuali.

12 Huajca ipan 13 itequi nopa achtohui metzti ipan toisraelita calendario^d, Amán quinnotzqui itajcuilojcahuia nopa tanahuatijquet, huan quiijcuilojque ni tanahuatili cati Amán tanahuatijtoya para quintitanilise nochí gobernadores, tequi-

^b3:7 Ipan abril ipan tocalendario ten ama. ^c3:7 Ipan 7 itequi marzo ipan tocalendario ten ama.
^d3:12 Ipan 17 itequi abril ipan tocalendario ten ama.

chihuani huan tanahuatiani ipan nochí talme ipan itanahuatilis Asuero. Huan ni tanahuatili quiijcuilojque ipan miyac camanali para ma ajsi ipan sese altepet ica cati nopena inincamanal. Huan qatalijque itoca Tanahuatijquet Asuero huan quisellojhuijque ica isello ipan ianillo. ¹³Teipa quintitanqui tayolmelahuani ica nopena amat ipan nochí talme huan pilaltepetzitzti ipan itanahuatilis. Huan ipan nopena amat quinilhui ma quinmictica nochí israelitame, masque ichpocame, telpocame, huehuentzitzti, coneme o sihuame. Huan quiixquetzque ¹³itequi nopena metzti doce ipan toisraelita calendario^e, ipan seyoc xihuit. Huan ipan nopena tonali quiijto monequi ma quinmictica nochí israelitame. Huan quinnahuati ma moaxcatica nochí cati eliyaya iniaxca. ¹⁴Huan ni tanahuatili elqui para masehualme ten nochí talme ma quineltocaca huan para ma mocualchijchijtoca para nopena tonali.

¹⁵Huan nopena tayolmelahuani cati quihiaca nopena amatajcuiloli quistejque nimantzi para teyolmelahuase cati quiijto nopena tanahuatili. Huan nojquiya teilhuijque ipan nopena altepet Susa. Huan Tanahuatijquet Asuero ihuaya Amán mosehuijque huan pejque tai pampa pajque ica cati quichijtoyaj. Pero altepet Susa ehuan quiçajque nopena tanahuatili huan tahuel mocueso que huan motatzintoquliyayaj para ten quisencajtoyaj nopena amat para quinmictise israelitame.

Mocueso que israelitame ica nopena amatanahuatili

4 Quema Mardoqueo quimatqui nochí cati panoyaya, quitzayanqui iyoyo huan moyoyonti ica yoyomit cati fiero huan motzoncuajnexhui quej se tanextili para tahuel mocuesohuayaya. Huan pejqui nejnentinemí campa hueli ipan altepete, huan chocayaya huan tahuéchijtine-miyaya ica tequipacholi. ²Huan ajisito icalteno Tanahuatijquet Asuero, huan nopena mochixqui pampa amo aqui quicai-

huiliyayaj ma calaqui cati fiero nesiyaya quej nopena. ³Huan nojquiya ipan sesen pilaltepetzitzti campa ajsiyaya nopena amacamani ica itanahuatil nopena tanahuatijquet, nochí mocuesohuayayaj. Huan nochí israelitame mosahuayayaj, huan mōquentiyayaj yoyomit cati fiero huan motzoncuajnexhuiyayaj. Huan sequij motejque ipan cuajnexti huan chocayayaj.

Ester motajcoquetzqui por nochí israelitame

⁴Huan nopena sihua tequipanohuani cati quipalehuiyayaj nopena Sihua Tanahuatijquet Ester, huan nopena tacame cati quimocuitahuiyayaj, quiyolmelajque para Mardoqueo tahuel mocuesohuayaya. Huajca Ester nojquiya tahuel mocueso. Huan quittitanqui yoyomit para ma mopata Mardoqueo, pero ya amo quinejqui quiselis.

⁵Huajca Ester quinotzqui Hatac cati quinyacanayaya nopena tamocuitahuiani ipan ichaj nopena hueyi tanahuatijquet, huan quinahuati ma quitati Mardoqueo huan ma quitatzintoquiliti taya panotoya huan para ten tachihuayaya quej nopena. ⁶Huajca Hatac yajqui quicamanalhuito Mardoqueo cati itztoya ipan tianquis iixmelac nopena caltemit ipan ichaj nopena hueyi tanahuatijquet. ⁷Huan Mardoqueo quipohuili nochí cati panoyaya huan quesqui plata tomi quitencajtoya Amán para taxtahuas para amo quisosolos itomi nopena tanahuatijquet para nochí israelitame ma quinixpolihuistica. ⁸Nojquiya quimactili se iixcopinca nopena amacamanali ica nopena tanahuatili cati ajsitoya ipan altepet Susa para ma quintamimictica nochí israelitame. Huan quiilhui ma quinextili Ester huan ma quiilhui nochí ten onca. Quiilhui ma quinahuati Ester ma calaqui iixpa nopena hueyi tanahuatijquet huan ma quitajtani se hueyi favor para imasehualhua nopena israelitame.

⁹Huan Hatac mocuetqui campa Ester huan quipohuilito cati Mardoqueo quiilhuijtoya. ¹⁰Huajca Ester sempa quittitanqui Hatac ma quiilhuiti Mardoqueo ni ca-

^e3:13 Ipan 7 itequi marzo ipan tocalendario ten ama.

manali: 11 “Nochi itequipanojcahua nopa hueyi Tanahuatijquet Asuero huan nochí cati itztoque ipan ten hueli altepeme campa yaya tanahuatía quimati para onca se tanahuatili para miquis cati calaquis icalijtic sinta amo quinotztoc. Masque se sihuat o se tacat calaquis campa itztoc nopa tanahuatijquet huan yaya amo quinotztoc achtohui, monequi miquis. San itztos sinta nopa tanahuatijquet quixitahuilis icuatopil ten oro quej se tanextili para quiselía huan quej nopa quimanahuis para amo miquis. Huan ya quipyia 30 tonali amo technotztoc na.”

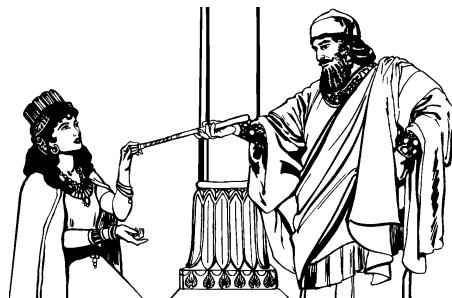
12 Huajca Hatac yajqui quiilhuito Mardoqueo cati Ester quiijito. 13 Huan Mardoqueo quititanili Ester ni camanali: “Amo ximoilhui amo timiquis pampa tiitztoc ipan ichaj nopa tanahuatijquet. Sinta timiquise nochí tiisraelitame, ta nojquiya timiquis. 14 Sinta ama amo teno tiquijtohuta, TOTECO quititanis seyoc para techmaquixtis tiisraelitame, pero ta ihuaya nochí ifamilia motata mique. Huelis Toteco mitztalijtoc tisihua tanahuatijquet san para techpalehuis ipan ni hora.”

15 Huajca Ester quititanili Mardoqueo ni camanali: 16 “Xiya huan xiquinsentili nochí israelitame ipan ni hueyi altepet Su-sa, huan ximosahuaca huan xijtajtanica TOTECO por na. Ma amo tacuaca, yon ma amo quiica teno para eyi tonati huan eyi yohuali. Nojquiya na huan nosihuá tequipanojcahua san se tijchihuase. Huan teipa niyas niquitati nopa tanahuatijquet masque niquixpanos nopa tanahuatili, huan sinta techmictis, ma techmicti.”

17 Huajca Mardoqueo yajqui huan quichihuato nochí cati Ester quinahuatijtoya.

Ester monexti iixpa nopa tanahuatijquet

5 Huan ipan eyi tonati, Ester moquenti iyoyo yejyectzi cati quitequihuáj sihua tanahuatiani huan calajqui icalixpa nopa caltanahuatili campa itztoya nopa tanahuatijquet. Huan moquetzqui iixmelac campa mosehuijtoya para tanahuatis ipan isiya yejyectzi. 2 Huan quemá nopa tanahuatijquet quiitac nopa Sihua Tanahuatijquet Ester ijcatoya calixpa, pajqui,



*Nopa tanahuatijquet quixitahuili
icuatopil para quiselis Ester.*

huan quixitahuili icuatopil ten oro cati quipiyayaya imaco. Huajca Ester monech-cahui huan quitali imax ipan nopa cuatopili quej monequiyaya para quinextis tatepanitacayot. 3 Huan nopa tanahuatijquet quitatzintoquili:

—¿Taya tijpiya ipan moyolo Ester, nosihua tanahuatijca? ¿Taya tijnequi? ¡Techtajtani cati tijnequi huan nimitzmacas masque techtajtanisquía tajco nopa talme ipan notanahuatilis!

4 Huan Ester quinanquili:

—Sinta tiquita cuali, nijnequi techchi-huili se favor, xihuala nochaj ama para se tacualisti cati nimitzcualtalilijtoc huan nojquiya xijhualica Amán.

5 Huajca nopa tanahuatijquet quinna-huati itequipanojcahua:

—Nimantzi xijnotzatij Amán huan tij-chihuase cati quijtojtoc nosihuá tanahuatijca Ester.

Huajca nopa tanahuatijquet ihuaya Amán yajque ipan nopa tacualisti cati Ester quisencajtoya. 6 Quema tacuayaya huan taiyayaj, nopa tanahuatijquet sempa quillhui Ester:

—¡Techtajtani cati tijnequi, huan nimitzmacas, masque tajco ten njipiya!

7 Huan Ester quinanquili:

—Na san ya ni nijnequi nimitztajtanis: 8 Sinta techicnelía, notanahuatijca, huan tijnequi techyolpaquilismacas, sempa xi-huala mosta ihuaya Amán para seyoc tacualisti cati nimechsencahuilijtos, huan huajca, quena, nimitzilhuis cati nijnequi nimitztajtanis.

**Amán quisencajqui campa quicuapilos
Mardoqueo**

⁹Huan quema Amán quisqui ipan nopa tonali ten nopa tacualisti, tahuel yolpactoya. Pero teipa quiitac Mardoqueo mosehuijtoya icalteno nopa tanahuatijquet huan amo moquetzqui iixpa, yon amo mijcueni para ma pano; huan nelía mocueso Amán. ¹⁰Pero masque ya nopa, quijyohui ipan nopa talojtzi huan amo quinexti sinta cualaniyaya. Huan Amán yajqui ichaj huan tatitanqui ma quinnotzatij ihuamponyohua ihuaya isihua, Zeres. ¹¹Huan pejqui mohueyimati iniiexpa. Quinpohuili quenicatza moricochijtoya huan quenicatza momiyaquilijtoyaj iconehua. Nojquiya quinpohuili ten sesen huelta quema nopa tanahuatijquet quihueyichijtoya huan quinilhui para ama quihueyitalijtoc más que nochí sequinoc itequipanojcahua huan itapalehuijcahua. ¹²Huan nojquiya quijito:

—Huan ama nopa Sihua Tanahuatijquet Ester amo aqui más quinotzqui para ma tacuati ihuaya Tanahuatijquet Asuero, san na technotzqui. Huan mosta sempa technotztoc para seyoc tacualisti cati techmacas. ¹³Pero amo hueli nipaqui ica nochí ya ni quema niquita nopa israelita Mardoqueo noja itztoc huan mosehuijto icalteno nopa tanahuatijquet.

¹⁴Huajca isihua, Zeres, huan nochí ihuampoyohua quiilhuijque:

—Xitanahuati ma quiquetzaca se huehueyac cuahuit para ipan ma quicuapiloca. Xijchihua 22 metros ihuejcapanca. Huan mosta ica ijnaloc xijtajtani nopa tanahuatijquet ma tanahuati para nopena ma quicuapiloca Mardoqueo. Quej nopa huelis tiyas ipan nopa tacualisti ica paquiliti.

Huan cati quijitoque quipacti Amán huan tanahuati ma quisencahuaca nopa cuahuit para ipan quicuapilosquía.

**Amán monejqui quihueyichihuas
Mardoqueo**

6 Huan ipan nopa tayohua, Tanahuatijquet Asuero amo hueliyaya cochi, huajca tatitanqui ma quicuilitij nopa amatapohuali campa quijicuilojtoyaj nochí ca-

ti panotoya ipan itanahuatilis. Huan quihualicaque huan quipohuilijque. ²Huan nopena quipantijque ijcuilijtoc campa Mardoqueo hualajtoya huan quipohuilico cati panoc quema Bigtán huan Teres, nopa ome itemachhua cati achtohui tamocuitahuiyaj ipan icalte, tasencahuayayaj para quimictise. ³Huajca nopa tanahuatijquet tatzintocac:

—¿Taya tijmacatoque Mardoqueo por ni cuali tamanti cati quichijtoc? ¿Quenictaza tijhueyitalijtoque?

Huan itequipanojcahua tananquilijke:

—Amo teno mochijtoc.

⁴Huan ipan nopa talojtzi ajscico Amán calteno ten icaltanahuatil nopa tanahuatijquet. Hualajqui quitajtanico para ma quicuapiloca Mardoqueo ipan nopa hueyi cuahuit cati quisencajtoya. Huajca nopa tanahuatijquet tatzintocac:

—¿Ajquiya nemí calteno?

⁵Huan itequipanojcahua quiilhuijque:

—Yaya Amán.

Huajca nopa tanahuatijquet quinilhui:

—Xijcahuilica ma pano.

⁶Huajca Amán calajqui huan nopa tanahuatijquet quiilhui:

—¿Taya timoilhuía para cuali tijchihuase ica se tacat cati nijnequi nijhueyichihuas?

Huan Amán moilhui: “¿Ajquiya seyoc quinequi quihueyichihuas ni tanahuatijquet sintia amo na?” ⁷Huajca tananquili:

—Notanahuatijca, para ne tacat cati tijnequi tijhueyichihuas, ⁸monequi ma quihualicaca mopantzajca cati huehueyac huan nopa yejyectzi cahuayo cati ta tijtequihuía cati quihuica icorona ipan itzon-teco. ⁹Huan xijmaca mopantzajca cati huehueyac huan mocahuayo se tequitiquet cati más quipyi tanahuatili ipan motanahuatilis para yaya ma quiyoyonti nopa tacat cati tijnequi tijhueyichihuas. Huan quisehuis cahuayo tipa. Huan yaya ma quihuica campa hueli ipan calles ipan ni hueyi altepet. Huan iixpa ma tahuejchijiyas: ‘¡Quej ni tijchihuaj se tacat cati nopa tanahuatijquet quinequi quihueyichihuas!’

10 Huajca nopa tanahuatijquet quiilhui Amán:

—Cualtitoc, xiisihui huan xijcui nopantzajca cati huehueyac huan nocahuayo quej tiquijtojtoc, huan nochí ya nopa xijchihua ica nopa israelita Mardoqueo cati mosehuía nocalteno. Amo xiquelcahua yon se tamanti cati tiquijtojtoc.

11 Huajca Amán quicuic nopa pantzajcayot cati huehueyac ihmaya nopa cahuayo, huan quiyoyonti Mardoqueo huan qui-sehui cahuayo jtipa huan quitayacanaltijtijayqui campa hueli ipan calles. Huan tzatzitziyahuiyaya: “¡Quej ni tijchihuaj se tacat cati nopa tanahuatijquet quinequi quihueyichihuas!”

12 Huan quema ya tanto ya quinejne-miltia, Mardoqueo sempa yajqui icalteno nopa tanahuatijquet campa tetequipano-huayaya. Huan Amán moisihuilli yajqui ichaj mopinajtoc ica ixayac tzactoc. **13** Huan nopena quipohuili isihua, Zeres, huan ihuampoyohua nochí ten quipanoto-ya, huan injuanti quiilhuijque:

—Sinta Mardoqueo se israelita tacat, huan ya pejtoc titatzinta huetzi iixpa, huajca amo huelis tijchihuilis cati fiero tij-sencajtoc. Huan sinta tijchihuas, timquis.

14 Huan quema noja camanalitiyayaj, ajiscoj itequipanojcahua nopa tanahuatij-quet para nimantzi quihiucase Amán ipan nopena tacualisti cati Ester quisencajtoya.

Quicuapilojque Amán

7 Huajca Tanahuatijquet Asuero ihmaya Amán yajque ichaj nopa Sihua Tanahuatijquet Ester para nopa tacualisti. **2** Huan quema tacuayayaj, nopa tanahuatijquet sempa quiilhui Ester:

—Techtajtani cati tijnequi huan nimitzmacas, masque techtajtanisquía tajco-ten nochí cati njipiya.

3 Huan Ester quinanquili:

—Totanahuatijca, sinta technicelía huan tiquita cuali, san ya ni cati nimitztaj-tanis. Techmaquixti para amo techmictise. Huan xiquinmaquixtili ininemilis noj-quiya nochí nomasehualhua. **4** Pampa se technamacatoc nochí tiisraelitame para techmictise. Quinequi ma techtontamilti-

ca nochí tojuanti. Sinta san technamacato-squía para titetequipanose, huelis amo nimolinijtosquía. Pero sinta techmictise nochí tojuanti, quicocos nochí motana-huatilis pampa miyac tijpolos.

5 Huajca Asuero quitatzintoquili Ester:

—¿Aiquiya nopa tacat cati moyolihuijtoc para quichihuas ni tamanti? ¿Canque itztoc?

6 Huan Ester tananquili:

—¡Ni tacat Amán! ¡Yaya cati techcu-laancaita!

Huajca quema Amán quicajqui ni camanali, tahuel momajmati iixpa nopa tanahuatijquet ihmaya isihua. **7** Huan Asuero moquetzquisqui ica cualanti, huan quisqui ten campa momesatalijtoya para ta-cuas huan yajqui campa ixochimil. Huan Amán quiitac para nopa tanahuatijquet moilhuijtoya para quimictis, huajca mo-nechcahui campa itztoya Ester huan chihuac quitajtaniyaya nopa sihua tanahuatijquet ma quimaquixti para amo mi-quis. **8** Huan quema nopa tanahuatijquet mocuetqui ten ixochimil huan sempa calajqui campa tacuayayaj, quiitac Amán motancuaquetztoya campa mosehuijtoya Ester, huan noja más cuanqui huan qui-jito:

—¿Huelis nojquiya tijnequi tijpina-hualtis Ester noixpa ipan nochaj?

Huan nimantzi quema ne tanahuatij-quet quitamijto ni camanali, ajiscoj se-quijs soldados huan quiilpijque Amán pa-ra quihiucase quimictitij. **9** Huan Harbo-na, se itapalehuijca nopa tanahuatijquet, quiijto:

—Tanahuati Amán para ma quicualta-lica se cuahuit para ipan quicuapilosquía Mardoqueo nopa tacat cati mitzmaquixtili monemilis. Cati quisencajtoc eltoc icalte-no huan quiipyia 22 metros ihuejcapanca.

Huajca nopa tanahuatijquet quiijto:

—¡Huajca nopena xijcuahuiyonica Amán!

10 Huajca quicuapilojque Amán ipan nopena huejcapantic cuahuit cati yaya qui-sencajtoya para Mardoqueo. Huan ica ya nopena moyoltali nopa tanahuatijquet huan ayecmo cuanqui.

Nopa yancuic tanahuatili
cati ica momanahuijque israelitame

8 Huan ipan nopa tonal Tanahuatijquet Asuero quimactili nopa Sihua Tanahuatijquet Ester ichaj Amán, yaya cati inincualancaitaca israelitame. Nojquiya quimacac nochí cati quipixtoya. Huan qui-hualicaque Mardoqueo iixpa nopa tanahuatijquet para quihueyitalis pampa Ester ya quiilhuijtoya para Mardoqueo eliyaya imachicni cati quiiscaltijtoya huan elqui quej itata. **2**Huan nopa tanahuatijquet moquixtili ianillo cati quipixtoya isello cati achtohui quimacatoya Amán huan qui-mactili Mardoqueo para elis itapalehuijca cati más hueyi. Huan Ester quitali Mardo-queo para ma tayacana ipan nopa cali huan ipan nochí cati eliyaya iaxca Amán.

3Teipa Ester sempa yajqui quicamanal-huito nopa tanahuatijquet huan motancua-quetzqui iicxita chocayaya. Quitajtani ma quitamilti nopa tanahuatili cati quichijtoya nopa fiero tacat Amán para amo teno ma quinchihuilica israelitame. **4**Huan nopa tanahuatijquet sempa quixitajqui icuatopil ten oro campa itztoya Ester huan Ester mo-quetzqui iixpa. **5**Huan quiilhui:

—Totanahuatijca, sinta techicnelía huan tiquita cuali, ma moijcuilo seyoc tanahuatili cati quiijtos para ma amo mochihu cati tanahuatijtoc Amán. Ma amo quinmictica nochí israelitame cati itzto-que campa hueli ipan altepeme campa tij-nahuatía. **6**Pampa ¿quenicatza huelis ni-quiijyohuis nopa taijyohuilsti cati nechca para quinajsis nochí nomasehualhua? Amo huelis niquiijyohuis para ma quin-tzontamiltica.

7Huajca Tanahuatijquet Asuero qui-nanquili Ester huan Mardoqueo, nopa israelita tacat:

—Xiquita ya nijmacatoc Ester ichaj Amán huan nochí cati quipixtoya. Huan nitanahuati ma quicuapilocia pampa qui-nequiyaya quinmictis nochí israelitame. **8**Pero amo hueli mopata se tanahuatili cati ijcuilijtoc ica notequiticayo huan quise-llojhuijtoque ica noanillo. San huelis xi-

quicuilocia seyoc tanahuatili para nopa israelitame ipan nochí altepeme. Ica note-quiticayo xiquinilhuica nopa camanali cati anquinequij huan cati anmoilhuíaj para cualtiyas huan quinpalehuis amomase-hualhua. Huan cati anquijcuilose xijse-llojhuijca ica noanillo huan xiquintitanili-ca nopa israelitame, pampa se amacamanali cati quipiya noanillo isello, amo aqui hueli quitamiltis.

9Huajca nimantzi ipan 23 itequi nopa metzti eyi ipan toisraelita calendario, no-pa metzti Siván^f, quinnotzque nopa taj-cuilohuani cati quitequipanohuayayaj no-pa tanahuatijquet. Huan Mardoqueo quin-ilhuijtiyajqui nochí cati monejqui quiij-cuilose para quinnahuatise israelitame. Huan quiijcuilojque para quintitanilise nochí gobernadores, presidentes huan te-quichihuani ipan nochí municipios ipan nopa 127 talme cati pejqui hasta nopona ipan tali India huan ontami ipan tali Etio-pía. Huan quiijcuilojque sese ica ininca-



Quiijcuilo se amacamanali
ica itequiticayo nopa tanahuatijquet.

^f8:9 Elqui ipan 25 itequi junio ipan tocalendario ten ama.

manal cati camanaltiyayaj huan nojquiya quiijcuilojque sese ica nopa tajcuiloli cati momatque tajcuilohuaj para nochí quimachilise. Nojquiya nopa israelitame quintajcuilhui ica inincamanal huan ica inintajcuilol. ¹⁰Huan Mardoqueo quifirmaro sese amacamanali ica itequiticayo Tanahuatijquet Asuero huan quisellojhui ica nopa sello ipan ianillo. Teipa quintitanqui tacame cati yajque cahuayo jtipa ipan cuajcuali cahuayo jme cati tahuel quimatque matalohuaj. Nopa cahuayo jme eliyayaj iconehua icahuayo nopa tanahuatijquet cati más huelqui matalohua. ¹¹Huan ipan nopa amacamanali nopa tanahuatijquet quinnahuatiyaya israelitame ipan campa hueli altepeme ipan nochí municipios ipan nochí talme ma mosentilica para momanahui. Quincahuili ma quinmictica huan ma quintzontamiltica nochí cati quinequiyayaj quintehuise masque tacame, sihuame o coneme. Nojquiya quinnahuati ma quicuica nochí cati eliyaya iniaxaca cati quintehuisnequiyayaj. ¹²Nochí ya ni monequi quichihuase ipan san se tonali ipan nochí ialtepehua Tanahuatijquet Asuero. Huan nopa tonali cati quiixquetztoya elqui ipan ¹³itequi nopa metzti doce, nopa metzti Adar ipan toisraelita calendario ^g ipan ne seyoc xihuit. ¹³Huan se iixcopinca nopa amatajcuiloli monejqui ma tenextilica ipan campa hueli municipio huan ma teilhuica ipan nochí pilaltepetzitzí para quej nopa onca tanahuatili. Huan quinnahuati israelitame ma mocualtalica para nopa tonal para momacuepase ica inincualancaitacahua cati quinequiyayaj quinchihuile cati amo cuali. ¹⁴Huajca moisihuiltique nopa tayolmelahuani cati quihiuicaque nopa amatajcuiloli huan tejcotoyaj ipan cahuayo jme cati nelía cuajcualtzitzí cati iaxca nopa tanahuatijquet. Huan nojquiya sequinoc tacame teilhuijque nopa tanahuatili ipan nopa hueyi altepet Susa.

¹⁵Huan Mardoqueo moquenti nopa yoyomit azultic huan chipahuac cati quite-

quihiúa nopa tanahuatijquet huan moic-pahuulti se hueyi corona ten oro huan qui-huicayaya iajcoltipa se itaque ten moradojtic cati tasencahualli ica nopa cuali yo-yomit cati itoca lino. Huan quej nopa quisqui iixpa nopa tanahuatijquet huan yajqui ipan calle huan nochí cati ehuayayaj ipan altepet Susa, nopa altepet cati tayacantoc ipan inintal, nochí tzajtzique ica paquilis-ti. ¹⁶Huan nochí israelitame paquiyayaj. Elqui quej monextijtoya se hueyi taahuili campa inijuanti, huan yeca nochí sequinoc masehualme tahuel quitepanitayayaj. ¹⁷Huan ipan sese altepet, ipan sesen mu-nicipio, ipan nochí nopa talme campa ajsi-yaya nopa amacamanali ica itanahuatil nopa tanahuatijquet, nopa israelitame nelía yolpaquiyayaj. Mopaqulismacayayaj, huan quichihuayayaj huejhueyi tacualisti huan ilhuichihuayayaj. Nojquiya miyac cati amo eliyayaj israelitame mochijque israelitame pampa nochí nelía quinimaca-siyayaj israelitame.

Nopa israelitame quintzontamiltijke inincualancaitacahua

9 Huan quema ajsic ¹³itequi nopa metzti doce, nopa metzti Adar ipan calendario israelita^h, nopa tonali cati quiixquetztoya para quintzontamiltise nochí israelitame quej quiijto nopa achtohui tanahuatili ten nopa tanahuatijquet, amo ya nopa ten panoc. Masque inincualancaitacahua moilhuijque ipan nopa tonali quin-tanisquíaj, elqui nopa israelitame cati quintanke inincualancaitacahua. ²Pampa campa hueli ipan sese altepet ipan itanahuatilis Tanahuatijquet Asuero, nopa israelitame mosentilijque para moixnam-i-quise inihuaya cati quinequiyayaj quintehuise. Huan amo aqui momatananqui para quintehuis pampa nochí quinimacasi-yayaj ipan nochí altepeme. ³Huan nojquiya nochí gobernadores, tequichihuani huan cati quihiuicayayaj tequiticayot cam-pa hueli ipan ten hueli altepeme quinpale-huiyayaj israelitame pampa quiimacasiya-yayaj itequiticayo Mardoqueo pampa qui-

^{8:12} Elqui ipan 7 itequi marzo ipan tocalendario ten ama. ^h^{9:1} Elqui ipan 7 itequi marzo ipan tocalendario ten ama.

matque para yaya se israelita huan quicac-toyaj nochí ten panoc ica ya.⁴ Huan nelía Mardoqueo eliyaya se hueyi tacat ipan icaltanahuatil Tanahuatijquet Asuero huan campa hueli nochí quicaquiyayaj ten nopa chicahualisti cati quipixqui. Huan mojmosta quipiyayaya más chicahualisti huan tequiticayot. Huan momoyahuayaya camanali ten ihueyi tequiticayo hasta campa hueli techaj.

⁵Huan ipan nopa tonali nopa israelitame quinmictijque nochí inincualancaitacahua ica macheta. Quintzontamiltijque nochí cati quincualancaitayayaj. ⁶Huan san ipan nopa hueyi altepet Susa, nopa altepet cati tayacantoc ipan inintal, quinmictijque 500 masehualme. ⁷Nojquiya quinmictijque Parsandata, Dalfón, Aspata, ⁸Porata, Adalía, Aridata, ⁹Parmasta, Ari-sai, Aridai huan Vaizata, ¹⁰cati eliyayaj nopa majtacti iconehua Amán inincualancaitaca israelitame. Pero masque quinmictijque, amo mocuilijke teno cati eliyaya iniaxca.

¹¹Ipan nopa tonali ica tiotac quiilhuijque nopa tanahuatijquet quesqui imiyaca mictoyaj ipan altepet Susa. ¹²Huan huajca nopa tanahuatijquet quilhuito iSihua Tanahuatijca Ester:

—Nopa israelitame quinmictijtoque 500 inincualancaitacahua san ipan ni altepet Susa huan nojquiya quinmictijtoque nopa majtacti iconehua Amán. Sinta quej nopa quichijtoque nica, ¿taya más quichijtose ipan ne sequinoc altepeme? Huajca ama techilhui taya más tijnequi. San techilhui taya tijnequi mochihuas, huan na nij-chihuas.

¹³Huan Ester tananquili:

—Notanahuatijca, sinta tiquita cuali, xiquincahuilica nopa israelitame cati itz-toque ipan ni altepet Susa ma quichihuaca nojquiya mosta cati quijtohua nopa tanahuatili. Huan nojquiya ma quincuapilocat nopa majtacti mijcatzitzti iconehua Amán.

¹⁴Huajca nopa tanahuatijquet tanahuati para ma quichihuaca cati Ester quiij-

tojtoya, huan quej nopa quichijque. Huan nojquiya inintacayohua nopa majtacti iconehua Amán quincuapilojque.

¹⁵Huajca tonili ipan 14 itequi nopa metzti Adarⁱ, sempa mosentilijke nochí nopa israelitame cati itztoyaj ipan altepet Susa huan nopona quinmictijque seyoc 300 masehualme. Pero masque quinmictijque, amo mocuilijke teno cati eliyaya iniaxca.

¹⁶⁻¹⁷Huan ipan nochí sequinoc altepeme ipan itanahuatilis Asuero, nopa israelitame mosentilijke ipan 13 itequi Adar ipan toisraelita calendario^j, para momaquixtise huan quintzontamiltise inincualancaitacahua. Huan quinmictijque 75 mil ten inincualancaitacahua. Pero masque quinmictijque, amo mocuilijke teno cati eliyaya iniaxca. Huan ipan nopa seyoc tonali ipan 14 itequi Adar, mosiyajquetzque huan nelía paquiyayaj huan quichijque se hueyi tacualisti.

¹⁸Pero ipan altepet Susa nopa israelitame mosentilijke ipan 13 itequi Adar huan nojquiya ipan 14 itequi para tatehui-se. Huan teipa ipan 15 itequi nopa metzti mosiyajquetzque huan yolpaquiyayaj huan quichijque se hueyi tacualisti. ¹⁹Huajca ama nopa israelitame cati itztoque ipan sequinoc altepeme ilhuichihuaj sesen xihuit ipan 14 itequi Adar ipan toisraelita calendario^k. Ipan nopa tonali yolpaquij huan quichihuaj se hueyi tacualisti huan momajmacaj tamantzitzí se ica se-yoc.

Nopa ilhuit ten Purim

²⁰Huajca Mardoqueo quiijcuilo nochí ni tamanti cati panotoya huan quititanqui amacamanali ica nochí nopa israelitame cati itztoyaj ipan altepeme campa hueli cati quinahuatiyaya Asuero. Quinajsic nochí altepeme, masque huejca o nechca. ²¹Huan ipan nopa amat quinnahuati para sesen xihuit ma ilhuichihuac ipan 14 huan ipan 15 itequi metzti Adar. ²²Pampa ipan nopa tonali nopa israelitame moma-

ⁱ9:15 Elqui ipan 8 itequi marzo ipan tocalendario ten ama.

^j9:16-17 Elqui ipan 7 itequi marzo ipan tocalendario ten ama.

^k9:19 O nechca ipejya marzo ipan tocalendario ten ama.

nahuijque ten inincualancaitacahua. Huan masque eltosquía se metzti ten tequipacholi huan tahuejchihuali, mocuetqui se metzti ten paquilisti huan ten se hueyi ilhuit. Huan quiijcuilo para ma quiyocatalica nopa tonali para ilhuichihuase huan quipiyase se hueyi tacualisti huan paquise. Nojquiya quinilhui ma motamajmacaca se ica seyoc huan ma quintamajmacaca cati teicneltzitzit.

²³Huajca nopa israelitame pejque quijijtinemij ni ilhuit ipan sesen xihuit quej Mardoqueo quinijcuilhuilijtoya ma quichihuaca. ²⁴Quena, Amán, icode Hamedata, cati ehua ipan Agag cati eliyaya inincualancaitaca israelitame, moilhuijtoya para quintzontamiltis. Huan yaya mahulti ica piltetzitzit cati itoca Pur para quiitasquía quema más cuali quinmictisquía huan quintamiixpolihuiltisquía nochí israelitame. ²⁵Pero masque quej nopa quijijqui Amán, quema Ester quiilhuito nopa tanahuatijquet, yaya tanahuati para nochí cati fiero cati Amán quinequiyaya ma eli para israelitame, ma huetzi ipan ya. Huan quincuapilojque Amán ihuaya icodeuhua. ²⁶Huajca ni ilhuit quitocaxtalijque Purim pampa nopa piltetzitzit cati ica mahultijque itoca Pur.

Huajca por cati Mardoqueo quintajcuilhuijtoya huan nochí nopa tamanti cati quiitztoyaj, ²⁷nochí israelitame campa hueli san sejco quiixquetzque ni ome tonati para ma ilhuichihuaca para nochipa. Huan momatque ilhuichihuaj ipan ni tonali huan nojquiya quinnextilijque ininconehua ma quichihuaca. ²⁸Huajca ni ome tonati mocajqui para se ilhuit para nochipa huan sesen xihuit monequi quielnamiquise huan ilhuichihuase ipan sesen cali ipan nochí altepeme ipan nochí talme para iniixhuihua amo quema quielcahuase nochí ten panoc.

²⁹Huan nojquiya nopa Sihua Tanahuatijquet Ester, yaya cati elqui iichpoca mijcatzi Abihail huan teipa Mardoqueo quiseli huan quiiscalti, yaya quiijcuilo seyoc amacamanali. Huan ni amacama-

nali más quimacac tetili itanahuatil Mardoqueo para ma pehua nopa ilhuit Purim huan amo quema quicahuase. ³⁰Huan quintitanili amacamanali nochí israelitame cati itztoyaj ipan 127 talme ipan itanahuatilis Asuero. Nojquiya quintajpalo ica yejyectzi huan quinmacac tetili ica camanali cati melahuac. ³¹Huan quinnahuati ma quichihuaca nopa ilhuit cati itoca Purim ipan nopa tonali cati quiixquetztoyaj Mardoqueo huan nopa Sihua Tanahuatijquet Ester. Huan quinilhui nojquiya ma quinmachtica iniixhuihua para quichihuase. Nojquiya quinmachtia ipan nopa amacamanali sequij tanahuatili cati monequiyaya quitoquilise quema mosahuase huan ipan nopa tonali quema chocase huan tahuejchihuase. ³²Huan itanahuatil Ester quiixquetzqui ni tonali para nochipa. Huan nochí ya ni quiijcuilojque ipan nopa amatapohuali cati quipixqui nochí ten panoc ipan itanahuatilis.

IIhueytilis Mardoqueo

10 Teipa Tanahuatijquet Asuero tana huati ma taxtahuaca impuestos nochí masehualme cati itztoyaj ipan itanahuatilis huan nojquiya nochí masehualme cati itztoyaj ipan piltatzitzit tatajco hueyi at nechca itanahuatilis. ²Huan nochí nopa huejhueyi tamanti cati quichijqui huan nopa hueyi chicahualisti huan tequiticayot cati quipixqui, nochí mocajqui ijcuiljtoc ipan nopa amatapohuali cati itoca Nochi Cati Panoc Ipan Inintanahuatilis Tanahuatiani Ten Talme Media huan Persia. Nopona nojquiya quiijtohua quenicatzza quihueyichijqui Mardoqueo hasta quipixqui nopa hueyi tequiticayot. ³Nopa israelita Mardoqueo eliyaya nopa teipa hueyi tacat cati quitoquili Tanahuatijquet Asuero. Huan Mardoqueo elqui nella hueyi ica nopa israelitame. Huan nochí israelitame quiicnelijque pampa iniicni huan pampa Mardoqueo nochipa quitemohuayaya cati cuali para israelitame. Yaya tatehui para ma itztoca cuali.